



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil tenue le 13 janvier 2020 à 19 h au bureau de municipal situé au 1362 Rte 148 Campbell's Bay, QC.

Présents: Mairesse Colleen Larivière, conseillers Denis Dubeau, Donald Graveline, Joe Belanger, Emile Morin, Terry Racine and John Stitt.

Également présente: Directrice générale, Julie Bertrand

Visiteurs : Gilbert Morin présent pour demander des modifications au règlement de zonage.

Le quorum est atteint et la mairesse Colleen Larivière préside la réunion.

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2020-01-01 Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité d'adopter l'ordre du jour tel que présenté avec ajouts pour le 13 janvier 2020.
Adopté

ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

2020-01-02 Il est proposé par Terry Racine et résolu à l'unanimité d'adopter le procès-verbal de la réunion ordinaire du 2 décembre 2019.
Adopté

URBANSIM

RAPPORT DE L'INSPECTEUR MUNICIPAL ET RÉCLAMATION DE DÉPENSES

2020-01-03 Il est proposé par Denis Dubeau et résolu à l'unanimité d'adopter le rapport de l'inspecteur municipal et d'autoriser les dépenses réclamées.
Adopté

*Un avis de motion a été donné par Émile Morin selon laquelle, lors d'une prochaine réunion du conseil, un règlement sur les modifications au règlement de zonage 2017-228 sera présenté.

CHEMINS ET ÉQUIPEMENTS

OFFRE D'EXTENSION DU PRIX POUR L'APPROVISIONNEMENT EN CALCIUM POUR L'ANNÉE 2020.

2020-01-04 Il est proposé par Emile Morin et résolu à l'unanimité d'accepter l'offre de prolongation de prix de 0,292/litre de Multi Route pour la fourniture de 70.000 litres de chlorure de calcium liquide avec livraison incluse.
Adopté

ACHAT D'UNE CHAÎNE DE BASE POUR PONCEUSE SUR CAMION DE CHARRUE 2010

2020-01-05 Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité d'autoriser l'achat d'une ponceuse de chaîne de base pour le camion de charrue 2010. Cette dépense de 1 000 \$ + taxes est autorisée à partir du poste budgétaire « réparation et entretien de l'équipement » à partir du budget provisoire 2020.
Adopté



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

**AUTHENTIFICATION DES DÉPENSES POUR LES RÉPARATIONS DU CAMION
DE CHARRUE 2010**

2020-01-06

Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité d'authentifier les dépenses de 9254,53 \$ (taxes incluses) pour les réparations du camion de charrue 2010.

Adopté

FINANCES

PAIEMENT DES COMPTES

2020-01-06

Il est proposé par Terry Racine et résolu à l'unanimité d'autoriser le paiement des factures à payer et d'accepter le paiement des factures payées avant cette réunion.

Adopté

Factures mensuelles

Factures payées avant la réunion :72 799,55 \$

Factures à payer :40635,76 \$

Montant total des factures:113 435,31 \$

Certificat de disponibilité

Je, Julie Bertrand, directrice générale de la municipalité de Litchfield, certifie qu'il y a suffisamment de crédits disponibles pour payer le montant approuvé de la facture totalisant 113 435,31 \$ pour le mois de janvier 2020.

Signé: _____ Date: _____

Julie Bertrand, Directrice générale

**PROJET No 1 - RÈGLEMENT SUR LE TAUX DE TAXE FONCIÈRE NO 2020-242
DÉTERMINANT LE TAUX DE TAXE FONCIÈRE ET LE TAUX D'INTÉRÊT SUR LES
ARRÉRAGES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2020.**

2020-01-08

Considérant que le contenu de l'article 252 de la loi relative à la fiscalité municipale;

Considérant qu'un avis de motion a été donné par Emile Morin lors d'une séance du conseil tenue le 2 décembre 2019 selon lequel le présent règlement serait présenté pour adoption;

Considérant qu'un règlement 2020-242 du projet a été adopté lors d'une séance ordinaire du conseil le 2 décembre 2019;

Par conséquent, il est proposé par Joe Bélanger et résolu à l'unanimité et a statué par le conseil municipal de la municipalité de Litchfield d'adopter le présent projet de règlement no 2020-242 comme suit:

SECTION 1 TAUX D'IMPOSITION GÉNÉRAL 2020

ARTICLE 1-1

Le taux de taxe foncière est établi à 0.70 \$ par \$100 de la valeur portée au rôle d'évaluation pour l'année fiscale 2020 sur tout immeuble imposable situé sur le territoire de la municipalité de Litchfield;

SECTION 2 TAUX D'INTÉRÊT SUR LES ARRÉRAGES 2020

ARTICLE 2-1

À partir du moment où les impôts sont en souffrance, les soldes impayés entraîneront des intérêts au taux annuel de 5 %.



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

Déterminer le taux d'élimination des déchets pour l'exercice 2020

SECTION 3 TAUX D'ÉLIMINATION DES ORDURES MÉNAGÈRES 2020

ARTICLE 3-1

Le tarif d'élimination des ordures sera forfaitaire de 100\$/unité, pour inclure toutes les résidences, chalets, camps et/ou tous les domiciles situés sur le territoire de la municipalité de Litchfield.

SECTION 4 ENTRÉE EN VIGUEUR

Ce règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Adopté

**CONTRAT DE LOCATION POUR LE CAMION DE CHARRUE WESTERN STAR
2020**

2020-01-09 Il est proposé par Terry Racine et résolu à l'unanimité d'accepter l'offre de financement pour la location du camion de charrue Western Star 2020. Le financement fourni par la Banque Royale est de 3,89 % pour une période de 5 ans. La mairesse Larivière et la directrice générale Julie Bertrand sont dûment autorisées à signer les documents.

Adopté

DON - CROIX-ROUGE 2020

2020-01-10 Il est proposé par Joe Bélanger résolu à l'unanimité d'approuver don de 170 \$ à la Croix-Rouge. Cette dépense est autorisée à partir du poste budgétaire « dons de bienfaisance » du budget provisoire 2020.

Adopté

ADHÉSION À L'ADMQ 2020

2020-01-11 Il est proposé par Joe Bélanger et résolu à l'unanimité à approuver l'adhésion annuelle de la Directrice générale à l'ADMQ 2020. Cette dépense de 923,43 \$ est autorisée à partir du poste budgétaire « frais d'association » du budget provisoire 2020.

Adopté

ADHÉSION À COMBEQ 2020

2020-01-12 Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité à approuver l'adhésion à Combeq 2020 pour l'inspecteur municipal. Cette dépense de 380 \$ plus taxes est autorisée à partir du poste budgétaire « inspecteur – frais d'association » à partir du budget provisoire 2020. Cette dépense est partagée avec la municipalité de Bryson.

Adopté

CENTRE DE LOISIRS DES DRAVEURS 2020

2020-01-13 Il est proposé par Terry Racine et résolu à l'unanimité à approuver les frais de publicité de 100 \$ pour 2020. Cette dépense est autorisée à partir du poste budgétaire « publicité » du budget provisoire 2020.

Adopté



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

TOURISME OUTAOUAIS ADHÉSION 2020

2020-01-14 Il est proposé par Emile Morin et résolu à l'unanimité d'approuver l'adhésion à Tourisme Outaouais 2020. Cette dépense de 299 \$ est autorisée à partir du poste budgétaire « frais d'association » du budget provisoire 2020.
Adopté

ADHÉSION À LA FQM 2020

2020-01-15 Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité à l'adhésion à la FQM 2020. Cette dépense de 970,46 \$ est autorisée à partir du poste budgétaire « frais d'association » à partir du budget provisoire 2020.
Adopté

CLUB DE L'ÂGE D'OR

2020-01-16 Il est proposé par Denis Dubeau et résolu à l'unanimité de faire un don de \$1200 au Club de l'Âge d'Or de Campbell's Bay et Litchfield. Cette dépense autorisée à partir du poste budgétaire " dons de bienfaisance " du budget provisoire 2020 .
Adopté

ARTS PONTIAC

2020-01-17 Il est proposé par John Stitt et résolu à l'unanimité à faire un don de 60 \$ à Arts Pontiac. Cette dépense autorisée à partir du poste budgétaire « dons de bienfaisance » du budget provisoire de 2020.
Adopté

ATTRIBUTION D'UN MANDAT DE SERVICES JUDICIAIRES PROFESSIONNELS AUX AVOCATS DE DEVEAU — OUTAOUAIS — DU 1ER JANVIER 2020 AU 31 DÉCEMBRE 2021

2020-01-18 ATTENDU qu'en préparation de son budget pour l'année à venir, la municipalité de Litchfield a accepté l'offre de services judiciaires de Deveau Avocats — Outaouais afin de pouvoir bénéficier d'un soutien professionnel à cet effet;
ATTENDU que l'offre de services judiciaires en date du 7 octobre 2019, préparée à cet effet par Deveau Avocats — Outaouais;
Il est proposé par Denis Dubeau et résolu à l'unanimité que le conseil municipal accepte l'offre de services de Deveau Avocats — Outaouais, ce qui suit :
SERVICES OFFERTS
Consultation téléphonique pour un nombre illimité d'heures;
Personnes autorisées à consulter : Le maire, le directeur général et l'inspecteur municipal;
Durée du contrat: 2 ans, du 1er janvier 2020 au 31 décembre 2021;
Montant fixe : 800 \$ par année plus taxes;
Pour tous les autres mandats requis : frais horaires de 190 \$ l'heure;
Frais pour les dossiers de perception de la taxe municipale : 15 % du montant perçu plus les taxes et les dépenses, mais sans compter les procédures d'exécution si nécessaire.
Adopté



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

- 2020-01-19** **RÉSEAU BIBLIO**
Considérant que la municipalité de Litchfield paie des frais de service au Réseau Biblio chaque année sur un montant par habitant;
Considérant que la Municipalité de Campbell's Bay a fermé définitivement sa bibliothèque;
Par conséquent ;
Il est proposé par Denis Dubeau et résolu à l'unanimité que la municipalité de Litchfield ne renouvelle pas son adhésion au Réseau Biblio pour 2020 et jusqu'à nouvel ordre.
Adopté
- 2020-01-20** **APPEL D'OFFRES POUR LE CARBURANT**
Considérant que la municipalité a lancé un appel d'offres 2019-12-217;
Considérant que la municipalité a reçu des offres des compagnies suivantes;
- | <u>Compagnies</u> | <u>prix de marge / litre</u> |
|-------------------|------------------------------|
| Petro Pontiac | 1.9 cent per litre |
| MacEwan Petroleum | 2.0 cent per litre |
- Par conséquent ;
Il est proposé par Emile Morin et résolu à l'unanimité d'accepter l'appel d'offres soumis par Petro Pontiac au prix de marge de 1,9 cents/litre en plus du prix quotidien incluant toutes les taxes et frais de livraison.
Adopté
- 2020-01-21** **CONTRIBUTION DE LA PATINOIRE ET DU TERRAIN DE BALLE À LA MUNICIPALITÉ DE CAMPBELL'S BAY**
Il est proposé par Emile Morin et résolu à l'unanimité d'approuver la contribution financière à la municipalité de Campbell's Bay pour l'utilisation des services de la patinoire et du terrain de balle pour l'année 2020. Ce montant est autorisé à partir du poste budgétaire " contribution au terrain de balle et à la patinoire " du budget provisoire 2020.
Adopté
- 2020-01-22** **SÉCURITÉ**
POLITIQUE SUR L'INCENDIE DES BÂTIMENTS À DES FINS DE FORMATION DU SERVICE DES INCENDIES
Considérant que la municipalité souhaite mettre en œuvre une POLITIQUE pour l'incendie des bâtiments à des fins de formation pour le service d'incendies municipal;
Considérant que le Ministère de l'Environnement a des exigences et des règlements concernant le brûlage des bâtiments à des fins de formation pour les services d'incendie;
Considérant que la municipalité de Litchfield veut veiller à ce que ces procédures et règlements sont respectés;
Par conséquent;
Il est proposé par Donald Graveline et résolu à l'unanimité que la POLITIQUE préparée conformément à la recommandation et au règlement du ministère de l'Environnement du Québec et présentée par la directrice générale Julie Bertrand soit adoptée. Il est également résolu de présenter cette POLITIQUE au chef des pompiers, Kevin Kluge, pour s'assurer que la POLITIQUE est mise en œuvre et suivie en fonction de son contenu.
Adopté



MUNICIPALITÉ DE LITCHFIELD
PROVINCE DE QUÉBEC

JANVIER 2020

DIVERS

**DEMANDE DE CONCLURE UNE ENTENTE AVEC LA MUNICIPALITÉ DE L'ÎLE
CALUMET POUR LES DROITS DE GRAVIER PERÇUS ET TRANSFÉRABLES**

2020-01-23

ATTENDU que la municipalité de l'île Calumet a demandé à la municipalité de Litchfield de signer une entente concernant les droits de gravier;
ATTENDU que la municipalité de Litchfield accepte de conclure une entente concernant le transfert des droits de gravier entre les municipalités;

Par conséquent,

Il est proposé par Emile Morin et résolu à l'unanimité que la municipalité de Litchfield présente l'entente proposée présentée par la municipalité de l'île Calumet au cabinet d'avocats Deveau Avocats pour que des modifications soient apportées à l'entente afin qu'elle s'applique aux deux municipalités et protège les intérêts de la municipalité de Litchfield.

Adopté

POLICY FOR THE BURNING OF BUILDINGS FOR TRAINING

PURPOSES FOR THE MUNICIPAL FIRE SERVICE

2020-01-24

Whereas the municipality wishes to implement a POLICY for the burning of buildings for training purposes for the municipal fire service;

Whereas the Ministry of Environment has requirements and regulations regarding burning of buildings for training purposes for fire services;

Whereas the municipality of Litchfield wants to ensure that these procedures and regulations are met;

Therefore,

It is moved by Donald Graveline and unanimously resolved that the POLICY prepared according to the recommendation and regulations of the Ministry of Environment of Quebec and presented by Director General Julie Bertrand be adopted. It is also resolved to present this POLICY to the fire chief, Kevin Kluge to ensure that the POLICY is implemented and followed according to its content.

Carried

*Il est à noter que le maire Larivière a fait un rapport au sujet des services d'incendie.

LEVÉ DE LA SÉANCE

2020-01-25

Il est proposé par Joe Bélanger et résolu à l'unanimité de clore la séance à 20h37

Adopté

Colleen Larivière
Mairesse

Julie Bertrand
Directrice générale